#### UNIVERSITY OF KERALA

Language Course: Additional Language-LATIN
(For B.A/B.Sc. Programme - 2022 admission onwards)
First Semester B.A/B.Sc. Examination
LT 1111.1 Language Course II
(Additional Language I)
Communication Skills in Latin
3 credits 4 hrs/week

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Read and write Latin
- 2. Make simple ordinary conversations
- 3. Have the knowledge of the foundations of Latin Grammar and thereby English grammar.
- 4. Identify the grammatical structures and syntax of ordinary sentences in Latin.
- 5. Have the Knowledge of the evolution, development and spread of Latin language.
- 6. Have familiarity with the Zodiac signs, names of persons and celestial bodies in Latin and their influence in modern languages and communications.
- 7. Develop a general awareness of the regular use of Latin words, phrases and expressions which are commonly used in every day communication particularly, in English.
- 8. Have the knowledge of ancient as well as modern ways of communication in Latin.
- 9. Understand traditional English grammar and how it is indebted to Latin grammar.
- **10**. Understanding of the great indebtedness of English words, expressions, phrases, abbreviations, etc. to Latin language.
- 11. Have better command over English language.

# SYLLABUS SEMESTER: I COMMUNICATION SKILLS IN LATIN

- 1. J. Van Bogaert, S. J. Latin Grammar. Satya Bharati: Ranchi, 1996.
  - (a) Pronunciation of Latin words
  - (b) Declensions 1, 2 and 3
  - (c) Adjectives of the first class
  - (d) Conjugations: Active Indicative and Imperative Moods
    - (i) Irregular: Esse
    - (ii) Regular: a) Amare
    - (iii) b) Monere
  - (e) Prepositions: in, ad, cum, ex, per, ante, post, sub, sine
  - (f) Conjunctions

- (g) Rules of Syntax:
  - (i) R 1: Magister docet
  - (ii) R 3: Cicero, orator et consul
  - (iii) R 4: Magna insula
  - (iv) R 5: Bonus pater et mater
  - (v) R 6: Pater et mater sunt boni
  - (vi) R 7: Porta murusque sunt valida
  - (vii) R 8: Deus est bonus
  - (viii) R 9: Urbs capta est
  - (ix) R 10: Cicero creatus est consul
  - (x) R 12: Liber Petri
  - (xi) R 24: Pater amat ac tuetur filium
  - (xii) R 35: Do vestem pauperi
  - (xiii) R 50: Sum in urbe
- 2. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises Part I. Satya Bharati: Ranchi, 2009.
  - (a) Exercises in Translation from Latin to English 1 14
  - (b) Exercises in Translation from English to Latin 1 14
- 3. Doug Julius. *Latin Made Simple: A Complete Introductory Course in Classical Latin*. The Stonesong Press, LCC: New York, 2006.
  - (a) "Romulus et Remus"
  - (b) Zodiac signs, names of persons and celestial bodies in Latin
- 4. Rhoda A. Hendricks. *Lingua Latina Facilis Facta*. Howard and Wyndham, London: 1978.
  - (a) "Italia"
  - (b) Latin words, expressions, phrases and abbreviations commonly used in English
- 5. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - (a) "Latin Language and World Cultures" by Dasappan V. Y.
- 6. Biblia Sacra Vulgata
  - (a) "Pater Noster", Mt: 6: 5 15.

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \*

# Language Course: Additional Language-LATIN (For B.A/B.Sc.Programme - 2022 admission onwards)

#### Second Semester B.A/B.Sc. Examination LT 1211.1 Language Course II

(Additional Language I)

# Translation and Communication in Latin 3 credits 4 hrs/week

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Translate simple sentences from Latin to English or their mother tongue
- 2. Translate simple sentences from English or their mother tongue to Latin.
- 3. Better knowledge of grammatical structures and syntax in Latin.
- 4. Better understanding of the etymological nuances of English words as majority of English words have their roots in Latin.
- 5. Knowledge of ancient as well as modern ways of communication in Latin.
- 6. Knowledge of the deep indebtedness of Romance languages such as French, Spanish, Italian, Portuguese, Romanian, etc. to Latin language.
- 7. Familiarity and better clarity of legal and administrative terms.
- 8. Basic knowledge and better clarity of scientific language, especially scientific terms and abbreviations.
- 9. Deeper insight into the rich ancient moral values and principles.
- 10. Knowledge of the foundations of western music.
- 11. Familiarity with Indian writers and thinkers in Latin.
- 12. Familiarity with academic degrees and terms, months and days and numbers in Latin and their influence in modern languages and communications.

#### Semester: 2

- a. J. Van Bogaert, S. J. Latin Grammar
  - (i) Declensions 1-5
  - (ii) Adjectives of the First and Second class
  - (iii) Conjugations: Active Indicative Mood
    - (i) Irregular: Esse and Posse
    - (ii) Regular: a) Regere
    - (iii) Regular: b) Audire
  - (iv) Adverbs
  - (v) Numerals: 1 50
  - (vi) Prepositions
  - (vii) Rules of Syntax: Syntactical Rules 2, 45, 52 and 54.

- b. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises: 15-20
- c. *Lingua Latina Facilis Facta* by Rhoda A. Hendricks. Published by Howard and Wyndham, London: 1978.
  - (a) Academic degrees and terms
  - (b) months, days and numbers in Latin
- d. Cambridge Latin Course. Great Britain, Cambridge University Press 1993.
  - a. Caecilius,
  - b. In Villa,
  - c. Mercator,
  - d. In Triclinio,
  - e. In Foro,
  - f. Venalicius,
  - g. Hermogenes,
  - h. In Basilica,
  - i. In Theatro,
  - j. Actores,
  - k. Poppaea.
- e. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - a. The influence Latin on English language and administration by Prof. P. L. Josey.
  - b. "Latin Choral Music" by Jerry Amaldev.

# Language Course: Additional Language-LATIN (For B.A/B.Sc.Programme - 2022 admission onwards) Third Semester B.A/B.Sc. Examination LT 1311.1 Language Course II (Additional Language I) Literature in Latin 3 credits 5 hrs/week

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Better knowledge of grammatical structures and syntax in Latin.
- 2. Deeper understanding of the etymological nuances of English words as majority of English words have their roots in Latin.
- 3. Greater interest in ancient languages as well as modern languages.
- 4. Familiarity with Latin construction of sentences which are pithy and pregnant in meaning.
- 5. Better knowledge of ancient orators, writers, poets, dramatists, religious writers, social thinkers and the great contributions they made in history.
- 6. Familiarity with some of the world famous ancient orations and quotations in Latin.
- 7. A general awareness of the great influence of Latin literature on Western culture and literature.
- 8. Familiarity with some of the ancient inscriptions, edicts, letters and mottoes in Latin.
- Knowledge of the great influence of Latin myths and legends on world literature.
   Students also acquire knowledge of the similarity of mythical characters in various cultures.
- 10. Deeper insight into the rich ancient moral values and principles.
- 11. Familiarity with Indian writers and poets in Latin.

#### **Semester: 3: Literature in Latin**

- 1. J. Van Bogaert, S. J. Latin Grammar. Satya Bharati: Ranchi, 1996.
  - a. Declensions
  - b. Adjectives of the First and Second class
  - c. Pronouns:
    - (i) Personal Pronouns
    - (ii) Possessive Pronouns
    - (iii)Relative Pronouns
  - d. Conjugations:

- (i) Active Indicative Mood
- (ii) Active Imperative Mood
- (iii)Regular and Irregular Conjugations
- e. Interjections
- f. Numerals
- g. Prepositions
- h. Rules of Syntax
  - (i) R 11
  - (ii) R 16
  - (iii) R 17
  - (iv) R 18
  - (v) R 19
  - (vi) R20
  - (vii) R 37
  - (viii) R 39
  - (ix) R 55
- 2. Publius Vergilius Maro (Virgil):
  - a. Aeneid Book I: 450 465.
- 3. St. Augustinus, Confessiones
  - a. Liber 10, capita 26 et 27
- 4. Biblia Sacra Vulgata
  - a. Song of Solomon: Chapter 2: 10 17
- 5. Lenthaparambil:
  - a. "Erubescit Aqua"
- 6. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises Part II. Satya Bharati: Ranchi, 2009.
  - a. Cervus apud Fontem (Page No: 113).

• \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# Language Course: Additional Language-LATIN (For B.A/B.Sc.Programme - 2022 admission onwards)

## Fourth Semester B.A/B.Sc. Examination LT 1411.1 Language Course II (Additional Language I)

#### **CULTURE AND CIVILISATION IN LATIN**

3 credits 5 hrs/week

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Deeper knowledge of grammatical structures and syntax in Latin.
- Better Knowledge of the great influence of Latin myths and legends on world literature.
   Students also acquire deeper knowledge of the similarity of mythical characters in various cultures.
- 3. Greater interest in ancient languages as well as modern languages.
- 4. Better knowledge of ancient religious traditions, terms, rituals and practices.
- 5. Familiarity with some of the rich ancient western musical traditions and hymns.
- 6. Interest for further study and research into Indo-European family of languages.
- 7. Knowledge of the influence of Latin language, myths, legends, phrases and expressions on modern culture, literature and communication, including visual arts.
- 8. Deeper insight into the rich ancient moral values and principles.
- 9. Greater insight into ancient western culture and civilizations.

#### Semester: 4

- 1. J. Van Bogaert, S. J. Latin Grammar. Satya Bharati: Ranchi, 1996.
  - a. Declensions, Adjectives and Pronouns
  - b. Regular and Irregular Conjugations
  - c. Numerals
  - d. Prepositions
  - e. Rules of Syntax:
    - i. 30
    - ii. 56
    - iii. 57
    - iv. 58
    - v. 59
    - vi. 60.
- 2. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - a. "English Literature in its Latin Context" by Earl.
- 3. Cicero, Select Orations edited by Benjamin L. D'Ooge

- Citizen and Citizenship
- Popular Assemblies
- The Senate
- Civil Magistrate
- Law and Courts
- Religious Affairs
- 4. Jason and the Golden Fleece Page 45: Latin: A Fresh Approach Book 3 by Mike Seigel.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# Language Course: Additional Language-LATIN

(2022 admission onwards)

First Semester B.A/B.Sc./B. Com. (Career related) Examination

LT 1111.1 Language Course II (Additional Language I)

## **Communication Skills in Latin**

3 credits 5 hrs/week

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Read and write Latin
- 2. Make simple ordinary conversations in Latin
- 3. Have familiarity with the Zodiac signs, names of persons and celestial bodies in Latin and their influence in modern languages and communications.
- 4. Develop a general awareness of the regular use of Latin words, phrases and expressions which are commonly used in every day communication particularly, in English.
- 5. Understand the great indebtedness of scientific words, expressions, phrases, abbreviations, etc. to Latin language.
- 6. Familiar with the scientific terms, particularly nomenclature in the study of Botany, zoology and other branches of science.

## **SYLLABUS**

#### **SEMESTER: I**

#### **COMMUNICATION SKILLS IN LATIN**

- 1. Jean, A. Latin Grammar. Trichinopoly: St. Joseph's Press, 1958.
  - a. Pronunciation of Latin words
  - b. Inflection
  - c. Parts of speech in Latin
  - d. Gender, Number and Case in Latin
  - e. Declensions 1, 2 and 3
  - f. Adjectives of the first class
  - g. Conjugations: Active Indicative and Imperative Moods
    - i. Irregular: Esse
    - ii. Regular: a) Laudare
    - iii. b) Docere
  - h. Prepositions: in, ad, cum, ex, per, ante, post, sub, sine
  - i. Conjunctions
  - j. Rules of Syntax:
    - (i) R 1: Dominus deus; Domini dei
    - (ii) R 2: Libri discipulorum
    - (iii) R 3: Rosae pulchrae; impigri discipuli; sancta templa
    - (iv) R 4: Tu legis; nos scribimus; petrus cantat; Paulus et Jacobus ludunt.
    - (v) R 6: Aves, quae volitant in aere, sunt pulcherimae
    - (vi) R 7: Amo deum; magister pueros hortatus est.
- 2. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises Part I. Satya Bharati: Ranchi, 2009.
  - (a) Exercises in Translation from Latin to English 1 14
  - (b) Exercises in Translation from English to Latin 1 14
- 3. Doug Julius. *Latin Made Simple: A Complete Introductory Course in Classical Latin*. The Stonesong Press, LCC: New York, 2006.
  - (a) "Proserpina"
  - (b) Zodiac signs, names of persons and celestial bodies in Latin
  - (c) Latin words, expressions, phrases and abbreviations commonly used in English
- 4. Smith, Minnie L. et Thompson, Harold G. First year Latin. Boston Allyn and Bacon, Inc. 1964.
  - (a) "Duo Amici"
- 5. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - (a) "Latin Language and World Cultures" by Dasappan V. Y.
- 6. Biblia Sacra Vulgata
  - (a) Psalmus 91, 1-16
  - (b) "Pater Noster", Mt: 6: 5 15.

• \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# Language Course: Additional Language-LATIN (2022 admission onwards)

## Second Semester B.A/B.Sc./B. Com. (Career related) Examination

LT 1111.1 Language Course II
(Additional Language I)

#### TRANSLATION AND COMMUNICATION IN LATIN

3 credits 5 hrs/week

#### **Second Semester**

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Translate simple sentences from Latin to English or their mother tongue.
- 2. Translate simple sentences from English or their mother tongue to Latin.
- 3. Understand the etymological nuances of English words as majority of English words have their roots in Latin.
- 4. Recognize the deep indebtedness of Romance languages such as French, Spanish, Italian, Portuguese, Romanian, etc. to Latin language.
- 5. Recognize the rich ancient moral values and principles.
- 6. Have familiarity with academic degrees and terms, months and days and numbers in Latin and their influence in modern languages and communications.
- 7. Have familiarity with ancient religious traditions, terms, rituals and practices.
- 8. Understand the influence of Latin for serious research in scientific studies, including studies on the flora and fauna of mother earth like Van Rheed's *Hortus Malabaricus*

# **SYLLABUS**

- 1. Jean, A. Latin Grammar. Trichinopoly: St. Joseph's Press, 1958.
  - (a) Declensions 1-5
  - (b) Adjectives of the second class
  - (c) Conjugations: Active Indicative and Imperative Moods
    - (i) Irregular: Volo, Nolo
    - (ii) Regular: a) Regere
      - b) Audire
  - (d) Prepositions
  - (e) Conjunctions
- 2. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises Part I. Satya Bharati: Ranchi, 2009.
  - (a) Exercises in Translation from Latin to English 21 25
  - (b) Exercises in Translation from English to Latin 21 25
- 3. *Lingua Latina Facilis Facta* by Rhoda A. Hendricks. Published by Howard and Wyndham, London: 1978.

- (a) Academic degrees and terms
- (b) months, days and numbers in Latin
- 4. Mike Siegel. Latin a fresh approach book 3. Wimbledon publishing company, London, 2002.
  - (a) "Perseus et Medusa"
  - (b) "Ulixes domum post bellum rediit"
- 5. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - (a) "Latin: The Universal Language of the Church" by Archbishop M. Soosa Pakiam
- 6. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises Part II. St. Alberts College: Ranchi, 1990.
  - (a) "Asinus pelle leonis indutus"
- 7. Hortus Malabaricus

# UNIVERSITY OF KERALA

(2022 admission onwards)

Language Course: Additional Language-LATIN

(For B.Com Programme)

First Semester B.Com. Examination

LT 1111.2 Language Course II
(Additional Language I)

### Communication Skills in Latin

3 credits 5 hrs/week

**First Semester** 

#### **COURSE OUTCOME**

(On completion of the course, the students should be able to):

The students acquire the skill to:

- 1. Read and write Latin
- 2. Make simple ordinary conversations in Latin
- 3. Have familiarity with the Zodiac signs, names of persons and celestial bodies in Latin and their influence in modern languages and communications.
- 4. Develop a general awareness of the regular use of Latin words, phrases and expressions which are commonly used in every day communication particularly, in commerce and trade.
- 5. Understand the great indebtedness of legal words, expressions, phrases, abbreviations, etc. to Latin language.

# **SYLLABUS**

- 1. Henley, Robert J. Latin, Chicago: Loyola University Press, 1958.
  - A. Part I: Forms
    - (a) Pronunciation of Latin words
    - (b) Wishes in Latin
    - (c) Division of syllables
    - (d) Quantity of Syllables
    - (e) Declensions and Conjugations (Indicative and Imperative) 1, 2 and 3
    - (f) Adjectives Magnus-a-um
    - (g) Prepositions: in, ad, cum, ex, per, ante, post, sub, sine
    - (h) Conjunctions
  - B. Part II: Syntax
    - (i) 460-461 : Caesar Gallum interfecit; Deus est bonus

(ii) 464 -466 : Multi homines; Pater meus

(iii) 470 : Deus est

(iv) 473 : Christus rex est.(v) 474 : vita brevis est

(vi) 475 : Pater et filia mortui sunt(vii) 477 : miles fortis pugnat.

- 2. Cambridge Latin Course. Great Britain, Cambridge University Press 1993.
  - a. Stage 7
    - i. Cena
    - ii. Fabula Mirabilis
    - iii. Dicens
    - iv. Post cenam
- 3. P.H. Collin, Law Dictionary, universal Book Stall, New Delhi
  - a. Legal Terms from Latin
- 4. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - (a) "Latin Language and World Cultures" by Dasappan V. Y.
- 5. Biblia Sacra Vulgata
  - (a) Mt: 6: 5 15.
  - (b) Mt 25:14-30

# UNIVERSITY OF KERALA

# (2022 admission onwards)

# **Language Course: Additional Language-LATIN**

(For B.Com Programme)

#### Second Semester B. Com. Examination

LT 1211.2 Language Course II (Additional Language I)

#### TRANSLATION AND COMMUNICATION IN LATIN

3 credits 5 hrs/week

#### **COURSE OUTCOME**

#### On completion of the course, the students should be able to:

- 1. Translate simple sentences from Latin to English or their mother tongue.
- 2. Translate simple sentences from English or their mother tongue to Latin.
- 3. Understand the etymological nuances of English words as majority of English words have their roots in Latin.
- 4. Recognize the deep indebtedness of Romance languages such as French, Spanish, Italian, Portuguese, Romanian, etc. to Latin language.
- 5. Identify the legal and administrative terms which are in Latin.
- 6. Recognize the rich ancient moral values and principles.
- 7. Have familiarity with academic degrees and terms, months and days and numbers in Latin and their influence in modern languages and communications.

# **SYLLABUS**

- 1. Henley, Robert J. Latin, Chicago: Loyola University Press, 1958.
  - (a) Declensions 1-5
  - (b) Adjectives of the second class
  - (c) Conjugations: Active Indicative and Imperative Moods
    - (i) Irregular: Volo, Nolo
    - (ii) Regular: a) Regere
    - (iii) b) Audire
  - (d) Prepositions
  - (e) Conjunctions
- 2. Cook, A.M & Pantin W.E.P., Macmillan's Latin Course Second Part. London: Macmillan and Co. Ltd, 1948
  - a. Insanus Medicus (XXIV)
  - b. Sertorius (XXXV)

- 3. J. Van Bogaert, S. J., Latin Exercises Part I. Satya Bharati: Ranchi, 2009.
  - (a) Exercises in Translation from Latin to English 10-20
  - (b) Exercises in Translation from English to Latin 10-20
- 4. *Lingua Latina Facilis Facta* by Rhoda A. Hendricks. Published by Howard and Wyndham, London: 1978.
  - (a) Academic degrees and terms
  - (b) months, days and numbers in Latin
- 5. V. Y., Dasappan, ed. Latin Language and World Cultures. 2013. Delhi: Media House, 2015.
  - (a) The influence Latin on English language and administration BY Prof. P. L. Josey
- 6. Biblia Sacra Vulgata
  - (a) Mt 18:21-35